

|                                             |     |
|---------------------------------------------|-----|
| Կ. Պողոս համար Տաբեկանո գնվի, արժ. ....     | 78  |
| » » Վիգորյան » » .....                      | 4   |
| Դու առներու » Տարսիս » .....                | 100 |
| » » Սարգսյան » » .....                      | 5   |
| » » Կոնյալյան » » .....                     | 25  |
| » » Կոնյալյան » » .....                     | 25  |
| Ստար Երկրի » Կոնյալ » .....                 | 10  |
| Ռուսիայի » Ռուսի » .....                    | 10  |
| Դրամի փոխարժ. 5 փոխարժ. փոխ. Կոնյալ » ..... | 115 |

զրուշի փուլը 100 Տարսիս հաշվով:

10 ԳՆՐԱ

1871

# ԲԱՐՈՒՆԻՆԵՐ

Մ. Ֆ. ՅՈՐԴՆԱՆՍԻԱՆԻ ՄԻՋ. — Անցնալ  
երկրաբանական Մ. Բնագրաբանական  
բույր օրաթերթերը մասնաւոր շքեղ ապա-  
գրութեամբ հրատարակուեցան, պարու-  
նակելով Մ. Ֆ. Յոյսի և իրեն ընկերացող  
անձնաւոր կենդանագրութիւնը Արդէն շատ  
օրաթերթերէն հրատարակած էին Նախագա-  
հին և իր հետեւորդներուն կենդանագրու-  
նները. նաև կը հրատարակեն պարագային  
յարմար խաղաղութեան բանաստեղծութիւն-  
ները, և մեկնութիւններ կուտան երկու  
միջապատներուն տեսակցութեան խաղա-  
կապիւրան նպատակին վրայ կապելի ար-  
լա Պոլսոյ դիտել կուտայ ինչ Բեդիւհիսի  
հանդիպումը մասնաւոր բարձրագոյն աս-  
տիճան նշանակութեան արժանի է աւ ի-  
րողութեամբ որ Ռուսիա և Ֆրանսոս իս-  
կապէս խաղաղական քաղաքականութիւն  
մը մտակողով պիտի եղբայրական տեսնեց  
խաղաղարար և միտումով թագուեալ մտա-  
ծումները, բան մը որ իրենց բարեկա-  
մական ցոյցին մասնաւորապէս բարձր օր-  
ժէք մը կուտայ: Կապելի ար. Բ. Բեդիւհի-  
սի կը յայտարարէ ինչ ամեն օրու ար-  
դէն կը խաղաղութեան պայտերով աշխարհա-  
տեն և հանդիմանար վարկենին՝ որ Ֆր-  
անսայի արժանաւոր ներկայացուցիչը  
պիտի երեւի առաւ ժողովրդին:

Նոյն օրը Ռուսիոյ արտաքին գործոց  
նախարարութեան ինքնին, Ֆրանսայի և  
Ռուսիոյ ժողովրդեան վրայ այս ճամբոր-  
դութեան առաջ քերտիք տպագրութեան  
համար խոսելով, հետեւեալ կը գրէ.

«Բեդիւհիսի, Ս. Բ. Բնագրաբանական և Բը-  
սաստիկ-Սելոյի մէջ տեղի ունեցող զէպ-  
քերուն վրայ ֆրանսական մամուլին արժա-  
նագրութիւնները անտարակոյս շարժող ըզ-  
ղաճանային այն չարաւոր զրոյցներէն, զոր  
պիտի ջանան շրջապատներուն մէջ զենէ  
Ֆրանսայի և Ռուսիոյ իշխանի անդիմապան  
կամ ուրիշներէն: Այս ինքնութեան շա-  
համով զրոյցները պէտք չէ բնաւ արժա-  
զանց պահեն Ֆրանսայի հասարակայն կը-  
ծրին մէջ: Ֆրանսական ժողովրդին հա-  
մար, այս ամենուն մէջ զիստուր բանն է  
անկեղծօրէն բարեկամական և ճշմարտ-  
պէս ոգեւորական ընդունելութիւնը՝ որ Ռու-  
սիոյ մէջ կը սպասէ ամբողջ Ֆրանսայի  
վաւերական ներկայացուցիչ Մ. Ֆելիքս  
Յոյսի համար:

Նոյն օրը կուրախանայ տեսնելով  
Ֆրանսայի զաւառական ժողովներուն միա-  
ձայնօրէն հաւանող կայքերէն Մ. Ֆել-  
քս Յոյսի այցելութեան մասին: Այս հա-  
ւանութիւնը իրաւունք կուտայ անոր հաս-  
տատելու ինչ իրեն հետ կը բերէ ողջոյն-  
ները և մաղթանքները ամբողջ ֆրանսա-  
կան ազգին՝ որուն ազինի զգացումները կը  
ներկայանէ ինք: Այս իրողութիւնը թող  
կուտայ Ռուսիոյ ողջունելի յանձին Մ. Ֆ.  
Յոյսի բարեկամ և զօրաւոր աղբ մը:

— Նախագահին կիսաքանդակը այն աս-  
տիճան կը փնտաւելի հասարակութեան կող-  
մէն որ Մ. Բնագրաբանական արժանագործութեան  
արհեստանոց մը հարկէ աւելի ծախսեց ութ  
օրուան մէջ: Ահա ստաւոր մը մէջ միլիոն  
ֆրանսական փոշիկ գործակեր շինեց՝  
միողջունել մէջ ծախսուեալ համար, որոնք կը  
կրեն և կեցցէ Ֆրանսոս և արձանագործու-  
եալ:

Նոր Այս գրադակները կրնան գրելի գը-  
լարկներու, հովանոցներու, գաւազանն  
բու և ճարմանդներու վրայ:

Նաեւ ծախու հանուած են շաքարեղէն-  
ներու պարկեր և տուփեր որ Մ. Ֆելիքս  
Յոյսի կենդանագրի կը կրեն:

Պարտեզներու մէջ, բույր հասարակաց  
հրապարակներու վրայ շքեղ քէօքեր շին-  
ուած են Ֆրանսոս Ռուս գրադակներ ծախ-  
ուեալ համար: Բոլոր պարտեզներուն մէջ  
հանդէսներ պիտի տրուին ի պատիւ Ֆրան-  
սոյի հիւրերուն: Մասկուացի տիկին մը Մ.  
Յոյսի կենդանագրի շինած է անգուստի  
վրայ մետաքսէ ասղիսգործութեամբ: Այս  
գործը որ կատարեալագոյն յաջողած է՝ պի-  
տի ներկայացուի Մ. Յոյսի:

Բնագրի պատկերները, հաշուետու-  
նը, մեծ վաճառատները գոց պիտի մնան  
օգոստոս 23 և 24 օրերը. ինչպէս նաև շատ  
գործարաններ, բայց գործարանները ամբ-  
րականին պէս պիտի վճարուին: Մասնա-  
ւոր նուիրատուութիւններով պիտի հիմ-  
նուի ժողովրդային մասնաւորարան մը՝ որ  
Ֆրանսայի հարաւարան տեսնել պիտի կրէ:

ՄԱՍԻՍ Եւրոպայի իրար թագաւորը օ-  
գոստոս 23-ի առաւելուն Անգլիայէն մեկ-  
նելով Գերմանիոյ դնաց:

ԱՄՍՍՈ. ՀՈՒՆԴԱՐԱՐԱՐ. — Նախարար-  
պետ Պատենին կրնա հրաւեր ուղղել Պո-  
մոյ շինի և գերման կուսակցութեանց  
պիտեան: Գիտական ժողով մը գումարի  
Վիեննայի մէջ, կուսակցութեան հետ  
տեսակ մը շինի-գերման իրաւախօսութիւն  
զոյցանելու համար Պոմոյի մէջ: Այս  
հրաւերը մինչեւ ցարդ շատ տարբեր ըն-  
դունելութիւն գտած է երկու հակառա-  
կորդ ազգութեանց մէջ: Չին աւատական  
ազնուապետութեան և գերման օւսման  
զրական ազնուապետութեան պիտեան ըն-  
դունելին հրաւերը: Բայց խնդիրը դեռ  
լուսաբանուած չէ և Աւստրիոյ ներքին քա-  
ղաքականութիւնը կը մնայ դարձեալ ար-  
կածալից վիճակի մը մէջ:

ԳԵՐՄԱՆԻԱ. — Կըսուի ինչ արտաքին  
գործոց նախարար Նախարար Պոմոյ տը  
Մարտի 4. Պոմոյ գերմանական զեպան  
պիտի կարգուի փախուսի Մ. Սաուրմ-  
ենշի, որ Հոսիսի զեպան պիտի ըլլայ փա-  
խուսի Մ. տը Պոմոյի:

ՊԱՊԻ. — Ս. Յովակիմ տօնին առթիւ  
Պապը Գահայից սրահին մէջ ընդունեց կա-  
թոլիկ շրջանակներու և ընկերութեանց  
պատգամաւորները, որ անոր մատուցին  
իրենց հաւատարմական յարգանքները և  
շնորհակալութիւնները, նուիրելով միան-  
գամայն պատգամներով իր զեպեցակներու կո-  
ղով մը:

ՄԱՍԻՍ. — Մ. Ֆրանսիոյ մահուանէն  
անմիջապէս վերջ տպահանգան կուսակ-  
ցութիւնը առաջարկեց երազական պի-  
տութեանց հասարակաց գործողութիւն մը  
կազմել անխափանականութեան ղեկով: Կըսուի  
ինչ Ռուսիա, Գերմանիա, Աւստրիա և ի-  
տալիա հաւանական բանակներու միտ-  
նելը, բայց Ֆրանսոս կը վարանի, և Անգլիա,  
Միացեալ Նահանգներն ու Ջորժիայի այս  
տեսակ բանակցութեանց մէջ մտնել չեն  
ուզած նախապէս:

ՊՐԻՄԻԱ ՍՐԱՅԻՆ. — Տակաւին յայտնի չէ  
ինչ նախագահին ընկերացող Պոմոյ յաճա-  
նորակին միջոցով իր խաղաղութեան պատճառն  
ինչ կըսէ: Միայն զործոց նախարարն

անգամ կը վարանի բացատրութիւններ  
տալու: Ձեռն հասկնար բնաւ, բայց բնաւ  
իմ շուրջ գտնուող պաշտօնեաներն ալ մի-  
եւեայն գարմանքին մէջ են: Պոմոյ ամեն  
երաշխաւորութիւն կուտար մեզի: Այդ նա-  
ւը շինող վարպետն ալ չկրնար հաւատալ  
եղած արկածին: Բնաւ իմը առաջ կը  
տարուի, բայց մինչեւ որ ճարտարագէտ-  
ները մեքենագէտները ամեն մանրամաս-  
նութեամբ չը զննեն մեքենան, չեն կրնար  
բան մըսել: Մեզ կամքս տեսնեն իրեն-  
անկախաւ ըսաւ Նախարարը: Բայց  
կարելի է նախապես ինքնուրոյն ընկեր-  
ւոյն մէջ իրարեւելել: Եթէ գիտային  
Հոսիս ծովակալ Բարիլի և իր սպայախո-  
ւորը կը կործէ ինչ անոնք կը հաւանեին  
Նախագահին ընկերանայ. եթէ ամենափոքր  
կատարած մտնենային Անոնք ամեն մարդէ  
աւելի շահ ունէին որ խաղաղութեան ըլլար:

ԱՆԳԼԻԱ. — Անգլ. օտարկանութիւնը այս  
պահուս աշխարհը հակոցութիւն կընէ ա-  
նխապէս ընկերային վրայ, որոնք Անգլիա  
կը թանկանայ, Պոմոյից, Պոմոյից, Գեր-  
մանիայէն և ընդհանրապէս ամեն երկրի  
ներէ: Ուրիշ կրնան տարազարուել երկրի  
ունենալ:

ԱՆԳԼ. ՀԵՐԻՍՏՈՆ. — Ամեն կողմէ սա  
կարծիքը կայ ինչ ձեռք առնուած միջոցնե-  
րուն շնորհիւ Հնդկաստանի հիւսիսային  
արեւելեան գաւառներուն ապստամբու-  
թիւնը առայժմ դադարած է: Բանի մը օր-  
ուան մէջ Անգլիոյ սահմանապահներն  
30—35000 զինուոր համախմբուած են:  
Ամեն մաստանջութիւն անհետ եղած է,  
անգլիական զորքերը քաղաքային ճակատ կը  
յարգուին ամեն պատահականութեան  
տալին: Ջոր. Պոմոյ անոնք զփութութեան  
կ'արկու հասած է: Ջորժիոյ կը շրջի ինչ Ան-  
գլիոյները իրենց երկրէն դուրս ելած չեն:

## ԵՆՈՒԱԳԻՐ

ԲԵՐԻՍԻՆԱ, 24 Օգոստ. — Այս իրիկուն  
տեղի ունեցած հայկերային մէջ Նիքոլայ  
Ջորժ բաժակաճառ մ'արտասանեց յայտնե-  
նով քաղաքի Ռուսիոյ ուրախութիւնը ընդու-  
նելու համար Ֆրանսոս. Հանր. Նախագահը:  
Ըսաւ որ այս զգացումներուն անկեղծու-  
թիւնը ալ աւելի պիտի ամրապնդէ խորին  
բարեկամութիւնը և համակրութիւնը՝ որ  
խաղաղ և միացեալ երկու երկրներն:

Մ. Ֆելիքս Յոյս պատասխանեց հոս  
տատելով ինչ ֆրանսական ազգին սիրտը  
կը բարեկամեց առաւ ժողովրդին սրտին  
միացած: Երկու ժողովուրդները կ'ապուած  
են փոխադարձ հաւատարմութեան միջոցին  
խորհրդով՝ միասին ապահովելու համար  
աշխարհի խաղաղութիւնը:

Թափարական ներկայացուած արտասո-  
վի կերպով փայլուն եղաւ Օգոստի պա-  
րտէն և 400 հազի բաղկացած երա-  
ժշտական մը երգումը առաջապէս ազգա-  
յին երգը և Մարտի 27-ը անկարգաբար  
ողեւորութիւն մը առաջ բերին: Յոյս Նա-  
խագահ այս տաւառ Մ. Բնագրաբան կը  
մեկնի:

— Ջորժ հետեւեալ բաժակաճառը ար-  
տասանեց Ֆրանսիոյ ինքնուր. «Բնագրի  
մասնաւոր ուրախութիւն մը կը զգամ ձեզի  
բարի գալուստ մաղթելով, Տէր Նախագահ,  
և շնորհակալ ըլլալով ձեր այցելութեան  
զոր բաժնեկից Ռուսիա կը հիւրասիրէ  
ստակի և միաձայն ուրախութեամբ: Անց-  
եալ տարի Ֆրանսայի մէջ մեր անցուցած  
խիստ կ'ոյժ օրերուն սիրուն յիշատակը  
անշնչելի կը մնայ իմ և կ'այսպէս յայն  
սրտին մէջ: Միայն կը յուսանեմ որ ձեր  
բնակարանը մեր մէջ և անոր առաջ բերած  
զգացումն անկեղծօրէն աւելի սերտիւ  
պիտի ամրապնդէ խորին բարեկամութեան  
և համակրութեան կապերը: Կը խմեմ ձեզի  
կենդանութեան, Տէր Նախագահ, և ձերան-  
ցանքն անկեղծօրէն Հանրապետութեան  
Նախագահը սա՛ լուսնով պատասխանեց.  
«Ձեր Վեհափառութիւնը բարեհաճեցաւ  
յիշեցնել Ձեր և Վեհ. Կայսրուհոյ խիստ  
կարճ բնակութիւնը: Բարիքի մէջ անցեալ  
հոգեւորական, Ամբողջ Ֆրանսոս իր կ'ոյժ  
«Նոր Նիքոլայի յիշատակը կը պահէ ամբողջ  
ազգին խորին զգացման համաձայն: Ֆր-  
անսական Հանրապետութեան Նախագա-  
հը Ջոր Վեհափառութեան և Կայսրութեան  
Մայրաքաղաքը կ'ուզայ ամրապնդելու և  
ալ աւելի սերտելու համար մեր երկու եր-  
կրները միացող զօրաւոր կապերը: Ուրա-  
խութիւն հոգին վրայ զեղով այնպիսի վար-  
կենի մը մէջ երբ երկու ժողովուրդը սիրտը  
ի միասին կը բարեկամ խաղաղութեան և  
փոխադարձ հաւատարմութեան միջոցին  
մտածմամբ գաւառի կը բարձրանան ի  
պատիւ Ն. Վեհափառութեան, ինքնակա-  
լին բաժնեկից և համակրութեան և Վեհ.  
Կայսրուհոյ և Ռուսիոյ Ռուսիոյ:

Մ. ԲԵՐԻՍԻՆԱ. — Մ. Ֆելիքս Յոյս.  
Բնագրաբան մեկնեցաւ ժամը 10 րոպե-  
ան վարկեան տնայն կայսերական Ա-  
լեքսանդր քրոստանով: Ամբողջ երկա-  
րաւեւ ծափահարութիւններն բըսաւ Նա-  
խագահը տեղի ունեցած կայսերական նա-  
ւատարմոյցին վրայ: Մ. Բնագրաբանի քա-  
ղաքականական ժողովրդապաշտութեան ա-  
ռաւելութեանը երկու իրեն ներկայա-  
ցնելու տղուհար կիտաւածաղի տըստի-  
կայ պիտի մը վրայ: Ամբողջ անմիջա-  
համար էր Նախագահը իրեն ընկերացող  
անձներուն հետ անցաւ քաղաքէն ամբողջ  
խաղաղութեան ծափահարութեանց մէջ, որ  
չգաղթի զոչեւ զիցեց Ֆրանսոս, Կեցցէ  
Յոյս, Կեցցէ Ռուսիոս: Հոկառակ անձրե-  
ւին՝ որ անընդհատ կը տեղի ունեցնէր  
հրաւիր կեդրոն զարգացումն են: Յոյս  
Նախագահին կենդանագրի կարելի է բնե-  
թէ կը ծածկէ խաղաղութեան և բարոյքի  
տուններուն ճակատը: Բարոյքը տեղի մէջ է  
խաղաղութեան գոց են, զարգացնելը արժա-  
կուրդի մէջ:

Նախագահը նախ գնաց Ս. Պետրոս և  
Ս. Պոլսոյ Մայր եկեղեցին: Այնպէս զոր  
գերեզմանին վրայ իր քաղաքակա-  
նական զեպեցիկ ճիշդ մը դրաւ: Այնպէս  
ֆրանսական ընկերութեան մը բացած ան  
կենդանը: Մեծն Պետրոսի տունը թղթի  
պետական գործարանը: Ֆրանսական ըն-  
կերութեան մատակարարական գործարա-  
նը, գերմանական զեպանատունը, Ս.  
Սահակի Մայր եկեղեցին, ապահովան,  
տաճական, անդրիական, աստիճան  
զեպանատունները և քաղաքին ուրիշ յի-

շատակարանները: Իր քաղաք անցքին վրայ  
Նախագահը ծախահարուեցաւ առաւ ժողո-  
վրդէն որ երբեք նմանօրինակ ընդունե-  
լութիւն չըսած չէր ուրիշ օտար պետի մը:  
Ժողովրդային ցոյցերը պատկառելի և աւ-  
մասնաւոր եղան:

Յետոյ Մ. Յոյս ներկայ եղաւ Ֆրան-  
սական նոր հիւանդանոցին շինութեան ա-  
յաւարտութեանց բացման: Անդրեւեալ անձ-  
րեւր արեւելք եղաւ կայսրուհոյ Ս. Բե-  
ղիստի կերպով: Բարեկամեցաւ Բեղի-  
սոյի Կայսր Հանրապետութեան Նախա-  
գահին քով ներկայ եղաւ թրայիմաքի Կա-  
մարիին առաջին հիմնադրէին: Ռուսական  
ոճով զարգացումն շքեղ վրան մը կ'անգ-  
նուած էր: Երբ մեծ բեմեր վերապահուած  
էին հասարակութեան և հրապարակաւ  
համար Կայսր և Նախագահին հանդի-  
սանքագոյն մը կէս ճամբան գահարա-  
նական աղթի մը կարգացուեցաւ: Կայսր  
և Մ. Յոյս քաղաքականութեան ձեռքէն ըն-  
դունեցան արժանաւոր գործիքները և ա-  
ռաւելին բարձր գրին: Այս վարկեան ներկայ  
երկրներուն օգեւորութիւնը անգա-  
րաւ: Անմահանալի տեսարան մը եղաւ  
առաւ ժողովրդին եռանդը: Այս արարողու-  
թեան ներկայ էին քաղաքապետական ժո-  
ղովին բոլոր անդամները, առաւ և ֆրան-  
սական մարտանաւերուն հրամանատար-  
ները և սպանները: Նախագահը յետոյ ֆը-  
րանսական զեպանատան պատար գնաց,  
որ ընդունեց Մ. Բնագրաբանի քաղաքա-  
պետութիւնը:

Բնագրից նաեւ Ռուսիոյ բոլոր ֆրան-  
սական գաղութականութեանց պատգամա-  
ւորութիւնները՝ որ շքեղ յիշատակներ ըն-  
ծայցին իրեն: Ձեռնադրին պատարին մէջ  
ընդունեց զեպանական մարմինը, ներկայ  
պիտի գտնուի Ֆրանսական զեպանատան  
մէջ տեղի ունեցող հայկերային մը: Ֆր-  
անսայի ծովային զինուորները մեծ հա-  
ղածութեան առաքելոյ են: Ի պատիւ ի-  
րենց հայկերային տեղի կուտան և  
այս իրիկուն մասնաւորապէս իրենց համար  
ներկայացուած պիտի տրուի թատրոն պար-  
տեղին մէջ:

— Բնագրից տեսնելով զընդունելութեան մէջ  
մեկնութիւն կ'արուի թրայիմաքի կամուր-  
ջին բացման առթիւ Ջորժիոյ ներկայութեան  
Մ. Յոյսի քով: Առաջին անգամն է որ Ջո-  
րժ օտար վեհապետի մը հետ Մ. Բնագրա-  
պետի կը բնակի:

Ռուսական մամուլը խաղաղութեան  
թեմայի կ'արձանագրէ Մ. Յոյսի այցելու-  
թիւնը: Կըսէ ինչ յուզիչ և անմոռաց տե-  
սարան մը: Երբ ամբողջ Ռուսիոյ ողեւորու-  
թիւնը՝ որ իր ծախահարութիւններով կը  
կրէ երկու ազգերուն անբաժանելի համակ-  
րութիւնը, եթէ անձրեւ զաղթի, լուսա-  
վառութիւնները զիւրիշ երեւոյթ մը պիտի  
տեսնեն:

ԲԱՐԻՍԻՆԱ. — Մեկնեց պատմական գաւառ-  
րանք իր վճիռը սուսաւ մերթապաճ Եւ-  
կայի գործին մէջ: Ամբաստանելոյ յանցա-  
պարտութիւնը ճանչցաւ իրենց պատաս-  
խանատուութիւնը մեղացեղ պարագա-  
ներով: Եւրոպային Նախագահ պատեն տը  
Մարտ 500 Փր. տուգանքը դատաւարարուե-  
ցաւ: Միջմիջարկութիւնը վարդ անձը Պա-  
լակ մէջ տարուան բանտարկութեան և

ուսց Ռուսիոյ ու անոր ընկերները. և եր-  
անոնք ճաշեցին, շատ մը բաներ պատմեց  
անոնց: Ու գիշերը այսպէս անցաւ: Առա-  
ւատուի՝ աղթիւնը ետքը՝ պրոսթիտուտներ  
խոսեցաւ: Ձիւրաքանդակ լուսնի վրայ:

Բայց երկրի մէջ է անկալ: Մանու-  
քիւն թարմ ու յստակ կը վազէ անկէ:  
Եւրոպայի մէջ լուսնի և անուշ պտուղնե-  
րով: Երբ Սիլվիոյ հետ դիտու հնոնեղի քա-  
ղաքները՝ զեպանները և սահմանները ու  
երբ հայրը լուսնի մէջ սիրամարդներու և  
ճնշուկներու երգերը, վիկերու շնչիւն-  
ներն ու սիրահար լիւրերու աղաղակները  
լսես, երջանկութիւնը պիտի պատէ զեզ  
համակ:

Գ.

Երբ երեք ճանապարհորդները ճամբու-  
ելան պրոսթիտուտ քիւլ տեսն անոնց ըն-  
կերացաւ ճամբան ցոյցանելու համար:

«Մտաւ, երբ Եւրոպայի երեքը հա-  
նիս, լուսն մը շինէ: Կոյնք ետեւ, կոկորդի-  
լոսներով լեցուն է աս գետը: Միւս երկրն  
վրայ մեծ ծառ մը կ'անի. յետոյ քանի մը  
հայր անդաւն ալ անդին՝ Նիլոս անոնք  
պիտի անանք ձեր անալին: Հոն միայն  
պաղպաղեց, թղթները, մանկներն և  
գեղեցկական պատաններն կը բուս-  
նեն... հրապարակ ճամբար մըն է աս ճեզ-  
նարանները: Ծածկուած՝ ուր անտառներու  
սովորական զփութարկութիւնները զոյգութիւն  
լուսնի»:

(Շարունակելի)

ԹԵՐԻՍԻՆԱ ՎՄԱՍԻՆԱ (9)

## ՎԱՍԻՍԻՆԱ

### ՈԱՍԱՆԻ ՏԱՐԱԳՐՈՒՄԸ

(Հնդկական Գրքեր)

ՆԵՐԻՍԻՆԱ ՄԱՍ

Երբ քիւլ մը հանդարտեցաւ՝ Լաւանա  
ըսաւ անոր.

«Դիւցադն, ներելի չէ զեզի որ զընտը-  
ծուեալ Բու նմաները դժբաղդութեան մէջ  
չեն յուսահատուի: Սեն աղէտը մը չէ աս  
աղբարձ ժողովուրդին իր սերը յայտնելու  
տալի մը հայրապետի և անկալ: Բովան-  
գակ աշխարհ, շնորհաբարութեանց աստի  
խոնարհութեան և բու առաքելութեանը առջեւ:  
Դժբաղդութեան մը անկի երջանկութիւն  
մը չէ՞ ասի: Այստեղ քաղաքը արտաբեր և-  
ղիւն է համար. բու բացառականութեանը զայն  
զրկած է ընդէ... Բայց մը որ ըսէ ողբերգ-  
կը իրաւունք ու Սիլվիոյ և Ջորժիոյ աս ըսէ  
արկութիւնը, աղթիւն Ռուսիոյ... Եթէ եր-  
կուր տեսն քիւլ աս յուսահատութեան մէջ  
տեսնենք, մեզի անկալի պիտի ըլլայ աղ-  
բիւր... Դիւցադն Այստեղ վերադառնալուս,

զիտեղի, զիւցադն, որ առանց զեզի չեմ  
ուզեր տեսնել ո՛չ հայրս, ո՛չ Սիլվիոյն և  
և ո՛չ ալ Ստեփանն»:

Աս աղբու խօսքերը հանդարտեցուցին  
Ռուսիոյ: Անկալ թոթոթեց իր վախճանութե-  
ան և երբայրը թեւեռուն մէջ առնելով, ը-  
սաւ.

«Լաւանա, ըս խօսքերովը կը գտնեմ  
ցաւին յաղթելու համար պէտք եղած ուժը»:

Բ.

Յաջորդ օրը մենակեացները միոյնեցան  
ընդարձակ անտառներուն մէ

Բակրաջ ու թմառան բանտարկութեան  
Բայց դատարանը Պերսիմի օրէնքին ըս-  
տով չընդունաւ անոնց, այսինքն  
որոշուած պատիժը չպիտի գործադրուի  
— Նախարարացի Մ. Մէլին հեռագիր  
մը ուղղեց Հայաստանի Նախագա-  
հին, անկախութեան յուզում յայտնելով այն  
մեծապէս քնդաւնդողական համար որ  
Ռուսիոյ մէջ կրկին Մ. Ֆոֆի, և այլոց  
յով որ Նախագահը կայսեր և կայսրուհոյն  
յայտնէ ֆրանսական կառավարութեան  
և ազգին յարգելիք երախտագրութիւնը  
Ֆրանսա, կըսէ Մ. Մէլին, իր ձեռքերը կը  
կարկառէ բարեկամ ազգին:  
— Թաւ Բաժնէականութեան վրայ խառ-  
նակ շնորհ, իմաստ կողմէն բարձր  
տարբեր կը գտնէ զանոնք Վեկտոր Բիւ-  
ցիոնիսեան առթիւ արտասանուածներէն:

## ՊԱՏԵՐԱԶՄ

Օգոստոս 11 թուականով Աթէնքէն կը  
հեռագրեն թէ Յոյն կառավարութիւնը մե-  
տադրել է ուղղակի օտմ. կառավարութեան  
հետ բանակցել պատերազմական տուգանքի  
մասին:  
— Յոյն կառավարութեան կողմէ եղած  
ձեռնարկները, ներքին իրաւունքներն մը  
կըրկըրու համար, ապագային մնացին կըսէ  
Միւնխար:

Յունաստան իր այս ողբալի կացութեան  
մէջ, Եւրոպական Մեծ Պետութեանց կողմէ  
եղած ստիպումը, տուգանքը չուտ վճարե-  
լու համար, անկարելիութիւն և ծաղրանք  
մը կը նկատէ: Միւնխար որ փոխառութեան  
համար ցոյց տուած երաշխաւորութիւնն-  
ը չի գտնուիր, եւրոպական պաշտօնները  
պատերազմական տուգանքը ոչ մէկ կերպով  
կարելի պիտի ըլլայ ապահովել: Հիմնական  
տուգանքը կըրկէ քիչ մըն ալ տեւէ Յունաս-  
տան մէջ բարդացան և թէ ներմուծու  
կորստեան պիտի մատնուի:

— Կայս. զեպարուեալի վարձարանին ու-  
սուցիչները և ուսանողները կարգ մը զեպե-  
ցիկ խմբերով նուիրեցին Ներալի Բարեգոր-  
ծական Շուկային:

— Պատերազմի առթիւ յոյներէն դուռ-  
ուսած առաքնութիւնները յոյն վարչի փո-  
փոխ նախնիքն որ է Կարիսի կառավարում  
բով Մարքիզէյ Երուսեան:

Աթէնք. — Հաշտութեան բանակցու-  
թեանց նկատմամբ Անգղիոյ ըսածն ըն-  
թացը Աթէնքի մէջ գոհունակութիւն կը  
պատճառէ: Հաշտութեան բանակցութիւն-  
ները իրաւ է թէ կերպարին չիք մը, բայց  
հաստատ յոյս կայ ինքիւնը նպատակաւ  
փոխանի մը պիտի յանդի:

Գոթենը 21 օգոստոս. — Քիւնիքէ Զա-  
րուի կը գրէ թէ Մեծ Պետութեանց հա-  
մերախոսութեան Անգղիոյ անտառային նա-  
խախտութիւն չունի. միւս հինգ պետութիւն-  
ները անգամ մը որ իրենց մէջ համաձայ-  
նին, Անգլիոյ միանշան իրենց կամ չկանայ,  
պիտի կրնան զործել իրենց ուղղուն պէս:  
Աթէնք. — Փաշաւարին Գոթենի կը-  
րկը սեպտեմբերին որոշուած էր թէ և,  
բայց հաշտութեան բանակցութիւններուն  
յամբ, ընթացքին պատճառաւ թաղարորը  
չը պիտի կրնայ իր մօր, Տանիսարայի թա-  
ղաւորին ծննդեան տարեգարծին հոս գըտ-  
նուի: Այս ամսու վերջ զինուորները իրենց  
հայրենիքը պիտի դիմելին թէ և, բայց ո-  
րոշուեցաւ հաշտութեան բանակցութիւննե-  
րուն վերջնական մաս զրկել զանոնք:

Ընդհանուր ծախքները թիւը նուազե-  
ցնել անկարելի է հիմա: Երեսփոխանական  
ժողովը հաւանական է թէ սեպտեմբերին  
սկիզբը նիստ ընէ:

— Էլյասնիսի օտմ. բանակին զինուորնե-  
րուն բաժնուելու համար 30,000 ղոյգ տրին  
զրկուեցաւ:

— Հանեա գտնուող օտար մարտանաւե-  
րը Սուտայի ծոցը գալին:

— Երեւաթի առուու դեպքանները նիստ  
ըրին Պէյլիքիսի:

Կէս օրէն յետոյ, արաւքին զործող նա-  
խարար Թէվֆիկ փաշա վերին Վարդի եր-  
թալով դեպքաններուն այցելութիւն տուաւ:

— Վեհ. Սուլթանին կողմէ Յունական  
սահմանադրի օտմ. բանակին ընդհ. հա-  
մանատար Էտէմ փաշայի զրկումը պատ-  
ուել թուրք շատ թմախաղին է կրուել: Թու-  
րին երախտագրութեան քննարկութիւն-  
ներով, յայտնուեցաւ և վերաբանեցաւ:  
Պատերազմ միայն որ համակ ոսկի և թափել  
է 500 ոսկի կարծէ իսկ թուրք ամբողջ 5000  
ոսկի:

Սրբեկան ու եւրոպական ասեղնա-  
գործութեան Պետերի, գծադրութեան և  
իւր ամեն ճիւղերու համար փորձ և կարող  
վարձակի մը, որ արհեստին նրբութեան  
ու ճարտարութեամբ մեծ համբաւ ստա-  
ցած է, կը փութարի ազգային վարձարա-  
նաց և մասնաւորաց ուսուցանել արդիւնա-  
ւորապէս: Դիմել Զարմաբէրար Սիւրբա-  
նէր նոր գրառուներ:

## ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԽԱՌՆ ԺՈՂՈՎ

Խառն ժողովը զր. մարտիկներէ կը  
Վալարի խորհրդարանին մէջ նախա-  
դահուեցաւ Ամեն. Ս. Պատրիարք Հօր  
և զեր-առնանապետութեամբ Վրեմ.  
Սանիկան փաշայի, և գրաւորու օրա-  
կարգին վրայ գտնուող երկու կարեւոր  
խնդիրներով:

Ս. Յակոբի հաստատութեան նա-  
ընտիր տեսուչ Մարտիկան Էֆէնտի  
առաջիկայ ուրբաթ օրէն օգնուլ իր  
պաշտօնին գլուխը կանգնի: Նորընտիր  
տեսուչին համակրողները խիստ չափե-  
ր և մեծ յոյս կայ որ այդ հարկը անա-  
վար բարեկարգութեան մը մէջ պիտի  
մտնէ:

Գալով Ամասուրի Էֆէնտիին, իր  
նոր միւլիվարութիւնը կրնայ գտնել վի-  
ճակի այն փոփոխութեան մէջ՝ զոր  
նուիրաբարձեց կրճ. ժողովը անցնող  
կերեւաթիւ:

ԳՈՒՄԴԱՐՈՒԻ ԱԶԳԱՅԻՆԱՐԸ

Պատ. հիմնադրաց ժողովը կողմէ ընտ-  
րուելով նախորդ Տնօրէն խորհրդի զգած  
պարտքերը վճարելու և անոր թերութիւն-  
ները դարմանելու կողմէ ներկայ Տնօրէն  
խորհրդի մի քանի անդամներէն կը փոխա-  
լինք որ նախորդ Տնօրէն խորհրդի անտալ  
վարկուած ըլլային, բայց կը կարծէին որ  
դէմ Ժամանակ մը յանուն աղքատ հիւանդ-  
ներու, քիչ մը անձնուրբութիւն և դահու-  
թիւն պիտի ունենային, մինչդեռ կը տես-  
նենք որ, այս առաջին օրերու մէջ իսկ տա-  
կանին հասցիին նոր աղքատներ չխորհուած  
և չզգտնուած, այդ է մի քանի անդամները  
սկսած են նոր ծախքներու դուռերը բանալ:  
Թերեւս վերջին նորոգմանութեամբ շինուած  
իրենց պոստուաներու և զբաղմունքներու  
պատիւնը դէմ է եղեր հին քանակին և հին  
աթոռի վրայ նստիլ. ուստի հարկ է նոր  
աթոռ, նոր քանակ, նոր գործեր ևն...  
մինչդեռ հասցիին միակ աղքատը եղող գան-  
ձանակ իրենց թիւին մէջ իսկ պտղոցնե-  
լայք մի քանիներուն պատիւնը դէմ է եղեր:  
Մարքիզիւնը անգամ թող հանդիստ նստի,  
չենք ուրեր որ ան ալ իր թաղին մէջ պարա-  
ցեն, կայ իր խնդիրը նպատակաւ  
գրաւու մեծ շնորհով կը պատուէ թէ թաղե-  
ցին և թէ Տնօրէն խորհուրդը, չորհակալ  
կըր իրենց. աւելին չենք ուրեր. բայց ի  
զիմաց աղքատ հիւանդներու ու բոլոր թա-  
ղեցու շնորհակարարութեան պարտք մ'ունենք  
այն աղքատ քաջան երկրասարներուն, ո-  
րոնք անձնուրբար ամէն կիրակի դա-  
նանակ պտղոցնեկ ևս չեն կրնար և միայն  
ԵՏնօրէն խորհրդի անգամ ենք ըսելով չեն  
յոխորտար ու իրենց պարտքը կատարելու  
մէջ կուզեն գտնել իրենց փառքը:

ԳՈՒՄԴԱՐՈՒ ԵՒ ԳՐԺՈՒՄՆ

Գրեմական Յանձնաժողովը հրատարակեց  
թէ, Պաշեն գրատունը՝ աղքատ տղոց հա-  
մար գաւառները գրութիւնը ձրի գաւառները  
նուազուողին մասնակցած և ի վերջոյ  
զրծած էր իր յանձնառութիւնները: Պաշեն  
գրատունը ինքիւնը արդարացելու համար  
պատասխանեց թէ կանխիկ դրամ չլծար-  
ուելուն համար իր յանձնառութիւնը չիա-  
տարեր: Հարկ կը համարենք յուսարանել  
ինչիւր:

Նուազուողին օրն, Գրեմական Յանձնա-  
ժողովը՝ ներկայացող գրութեաններուն և  
հրատարակչներուն կանխաւ յայտնեց թէ  
պատրաստ դրամ չկայ, թէ գտնուելու ա-  
պաւիլ պիտի ըլլան, և թէ Պատրիարքա-  
րանէն տրուած Ժողովներէ առաջինի մի-  
ջոցա հաւաքուելիք գումարին պիտի վճար-  
ուի ապա՝ դնուած գրքերու փոխարէն, և  
թէ հետեւաբար այս պայմանը յանձն առ-  
նողները միայն պիտի կրնան մասնակցել  
նուազուողին: Բոլոր ներկայ գտնուող հրա-  
տարակիչը և գրութեանը, ընդ որս և Պա-  
շեն գրատունը, այս առաջարկելով պայմանի  
մասին Յանձնաժողովը հետ բաւական եր-  
կան խորհրդակցեց յետոյ, ընդունեցան  
զայն, և նուազուողին ըստ այնմ տեղի ու-  
նեցաւ: Պաշեն գրատունն ալ նուազուողին  
մեծ եռանդով մասնակցեցաւ և երեք տե-  
սակ գրքերու հայկալեզուութեան ստանդան-  
քանի մ'օր յետոյ, երբ կարդն եկաւ գոր-  
ծադրելու իր յանձնառութիւնը, մերկեց  
պարզապէս, յայտնելով թէ կանխիկ վճար-  
ման փոխարէն միայն կարող է զործադրել  
զայն: Ահա՛ պարզ իրողութիւնը: Դիւր-  
ճ

Է՞ն անկայ: Յանձնառու մը որ պատրուակ  
մը կտնդէ իր յանձնառութիւնը չըրծա-  
դրելու, խառնադրուած է՞: Իրաց այս վի-  
ճակին մէջ, Յանձնաժողովը պարտաւորուած  
էր վերադառնալ հրաւիրել զրաւ-  
ձառներն ու հրատարակչները, բնականա-  
բար յայտնելով այս երկրորդ հրաւերին  
պատճառը: Յանձնաժողովը՝ այսպէս ընելով՝  
ի պաշտօնէ միայն իր պարտքը կատարած  
էր, և ոչ թէ Պաշեն գրատունն անուա-  
նարկելու նպատակ ունեցած: Յանձնաժո-  
ղովին ինչ տարբեր բաղկացած ըլլալով  
Պաշեն գրատուն համար արդարացում մը  
չկրնար ըլլալ: Եթէ չի ուրեր որ իր գրութեան  
հրատարակիչ, չգրքին իր ձեռքն էր. թէ և  
իր գրութեան գաւառացի աղքատ ուսանողը  
վրաս չունեցան, փաստ դիւրաւ եմ յայտ-  
նելու որ, երկրորդ նուազուողին մէջ, աւելի  
զրաւաճած մը՝ որ Յանձնաժողովը անգամ  
է՞ յանձն տուաւ տնտեսական զինքով և  
ԱՊՍԻԻ հայկալեզու խնդրոյ նիւթ եղած  
երեք տեսակ գրքերն. Ինչ քանակութեամբ  
որ պէտք ըլլան: Այս ալ ազգացոյց է որ այս  
կրթական ձեռնարկին ամէն կերպ զբաղ-  
միւն ընծայողները՝ Յանձնաժողովը մէջ  
գտնուող գրաւաճում և հրատարակչներն  
են ամենէն տեղի, և ոչ թէ անոնք որոնք  
զուրկն ինքնուր և զփութարկութիւններով  
յարկուած կը ձգնին, անոր համար որ  
Յանձնաժողովը՝ զրքի առուուրէ հասցեալ  
տարբեր կրթութեան ըլլալով, և ոչ գաւա-  
ռացի անտիրձ փաճառակներէ, պատ-  
ասարկել չի տրուիր իրենց՝ տարապայման  
զինքով ապրանք քնելու և պարտաւորուած  
ի վրաս գաւառացի աղքատին ուսանողը:

Ա. Զ. Գ.

Նախաձեռնութիւն կը վստահեցնէ ծառու-  
ցանկ օր: Ազգ. կեդր. վարժարանի վի-  
րաբացումը տեղի պիտի ունենայ յառաջի-  
կայ Սեպտ. 1 ին Բէ. օրն:

Եւրոպական փախուցողը կը հրաւիրուի  
ներկայ իրաւանքէս պիտի՝ ամեն Բէ. Եւ.  
Ուր. և Եւ. օրերն ներկայանալ իրաւանքա-  
լութեան և անուններն արձանագրել տա-  
լով՝ հարկ եղած տեղեկութիւններն ստա-  
նալ:

Մարքիզն ընտրուի տեղի պիտի ունե-  
նան Օգոստոս 20 Դէ. օրն:

Իսկ թաղային նախաձեռնութեան վերա-  
բացումը տեղի պիտի ունենայ ներկայ ամ-  
սոյ 20 ին և դատարանութիւնը պիտի սկսի  
Օգոստոս 25 Բէ. օրը:

Ի Դիմայ ին Կէ. կեդր. վարժարանի  
Վ. Արեւիկայի Արեւիկայի  
Գ. ՅԱՅԻՍԵԱՆ Գ. ՅԱՅԻՍԵԱՆ  
187. 187. 4-6

ՀԱՅՈՒՆԵԱՆ ՎԵՐԺԱՐԱՆ ՍՏԱՐԱԶՄ

Վարժարանի յառաջիկայ տարեկանը  
պիտի սկսի Սեպտ. 9 (Ե. Ե.) Դիմողական  
տարեկանը է 10 օտմ. ոսկի, հատուած-  
ներէ երկու մասնակցութիւն. 5 օտմ. օտար-  
ակցութիւն: 5 օտմ. Բ. քանակն սկիզբը Դա-  
նակի համար 3 և երկու համար 1 1/2  
օտմ. յառաջիկայ գումար մը կը ան-  
հաճուի:

Աւելի տեղեկութեանց համար դիմել պա-  
Յովհաննէս Էֆ. Գոթենայեան Ամբիգան  
խաւ, կամ Եւ. Սերբիէ Էֆ. Գալա-  
ձեան, Ատաղաբէր:

ՆԱՄԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

Ռուստիմ, 26 Յուլի 97

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

Ռուստիմ, 26 Յուլի 97

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

Ռուստիմ, 26 Յուլի 97

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

Ռուստիմ, 26 Յուլի 97

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

Ռուստիմ, 26 Յուլի 97

Ա. Զ. Գ.  
Օգոստոս 17 Ս. Ատաղաբէրն ալ վի-  
րաւորական տեղին օրը բաղարկաւ Ս. Թա-  
ղաբէր եկեղեցւոյ յատուկ տնտեսութիւնն  
ըլլալով ի դիմութեան յարկաւոր ազգայ-  
նաց կը ծանուցանենք թէ Ս. Թաղաբէրի  
հրաւիր ընտելան ուստի կեդր. ժողո-  
վարդեան ամէն հանդիսութիւն ընծայու-  
համար յատուկ կարգադրի մասնակցութեան  
մը ընտելուած է որ ուստարաց թէ հա-  
նելու և թէ մեկնելուն առթիւ անոնց  
զերեւութիւններն ցոյց տալու համար պէտք  
է արգել:

տի կատարուի Վեհ. Սուլթանին Գահ-  
արկութեան տարեգարծին օրը:  
Շուկային այս չորրորդ մասը 6000  
մէթր քառակուսի տարածութիւն ունի և  
կը բաղկանայ 21 փողոցներէ. սոյն մասին  
նորոգութիւնները աւելի զեղեցիկ ոճով մը  
եղած են քան առաջին երեք մասերը:  
Մեծ Շուկային ընդհ. տարածութիւնը  
31,000 մէթր քառակուսի ըլլալով, մինչեւ  
ցարդ 23,000 մէթր քառակուսի վրայ նո-  
րոգութիւն կատարուած է:  
— Պէրսի ի կերպական բանտէն, Մեկ-  
լուսի տօնին առթիւ, իրենց պատշին հ-  
րեք չորրորդ մասը լրացուած 20 բա-  
տարկաւ ազատ արձակուած են:  
Գոթենայեանի կեդր. բանտէն ալ 25 հո-  
գի ազատ թողուած են:  
— Մանաթըրի մեծ հրեշտիկ հրեշտա-  
րանին ինչպատ կուտակութեան մէջ  
հաճախակի կանգ ձեռնարկուած են: Վեհ.  
Սուլթանը իր Անձնական գաւառէն 300 օտմ.  
ոսկի նուիրեց:  
— Պէրսի ի նորընտիր կուտակ Քէլիտ  
պէնի պաշտօնը հաստատող Ֆերմանը անց-  
նալ որ սոփոական տարաբոլորութիւններով  
կարգադրել է:  
— Եւրոպայի մէջ արմաթի գինի չափէն  
աւելի բարձրացած ըլլալով Սեպտեմբրի կու-  
տակութեան մէջ քննութիւն մը բացուած  
էր ճշկուել համար նահանգին այս արա-  
ւան ցորենի հուսքը և գիտելու համար  
թէ արտադիր որպիս ցորեն կը գտնուի:  
Սոյ, հասցեւորած է թէ նահանգին այս  
արաւան ցորենի հուսքը 40 միլիոն քիլո-  
կը մօտենալ, որուն 32 միլիոնը թէ տե-  
ղական սպառման համար վաք դրուի,  
մնացած 8 միլիոնը կարելի է արտադրել:  
Կուտակութեան ձեռնարկի ցանքերը  
միջակ են այս տարի և 9/40 պահած մը  
կը ցուցնեն. բայց դիմեալն օղ-վեան  
պատճառաւ երկրագործները պիտի կրնան  
իրենց կորուստը դարմանել:  
— Պետական խորհուրդը ընդունեց Ա.  
տաւա-Մեքանի երկաթուղիին մինչեւ Օս-  
մանիլի երկաթուղի համար ընկերութեան  
կողմէ եղած առաջարկը: Նոր գինի պիտի  
անցնի Սիւն և Հալապէսէն: Զիւղ ընդ  
պիտի կրնար մինչեւ Նաւաթալը:  
Ընկերութիւնը յանձն կուտեն նաեւ Նու-  
մարալը իր նաւահանգիստը խորհուրդին  
և երկաթուղիին ճարտը վրայ գտնուող  
ճահիճները ցանցելու:  
— Բուսիլիցի երեք տնօր գաղթական,  
ընդ ամենը 19 հոգի նախընթաց օր Մու-  
տանի զրկուեցան ուր իրենց բնակութեան  
համար տեղ պիտի սրբուի:  
— Կայս. Ա. Գորաբանակի հրամանա-  
տար Քեոֆ փաշա, Էֆէնտի մէջ շաքարի  
դատարն մը հաստատուելու մասին Եւրոպաց

PHENIX FIRE OFFICE

ԱՌԱՋԱՆԱԿԱՐԳ ԱՆԳՆԻԱԿԱՆԱԳԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ ԸՆԴԻՆԵՄ ՀՐԴԵՀԻ

ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՍՈՑԹ ԱՆՎՈՐ ՈՍԿԻ 1.000.000

ՓԵՆԻՔՍ



Հիմնադրվել է 1782 թվականին

Փենիքս ընկերությունը կապահովում է ընդհանուր հրդեհի և կոյնա-կան կալուածք, կարասիք և ապրանք, յոթ նպաստաւոր պայմանք և միջ-նորոգութեամբ ստորագրելուց, որ ռենդմը լիազոր իշխանութիւն կարգադրելու անմիջապէս մեր ապահովագրելուց կրած վնասները:

Հ. ՍՈՒՄԱՆ և ԸՆԴ. ընդհ. գործակալը Կ. Պոլսոյ, Պոլսկարոյ և Սեւ Ծովու եղե-րաց, Ղալաթիայ, Պանք Օթոմանի վարի քաղաքի վիճակի խան, գետնայարկ թիւ 1:

ՌՕՍԻԱ  
ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ

1881 Մարտ 20-ի կայս. իրաւէով արտօնեալ  
Ընկերութեան կեդրոնատեղին Բեկերսպուրկ  
Ընկերութեան ապարանքը, Մեծ Մորթաբա 37  
Ապահովագրութեանց ճիւղեր ՀՐԴԵՀ. — ԿԵՄԵՐ. —  
ՓՈՒՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ. — ԱՐԿԱՐԿ:

Ընկ. գրամագուր ամբողջովին վճարուած 10,000,000 Ֆր.  
Երաշխաւորութեան գումար 67,000,000  
1895-ի հասոյթը 25,000,000  
1881-էն ի վեր Ընկերութիւնը իր ապա-  
հովագրեալներուն վճարած է մօտ 100,000,000

Ընկերութեան քննիչ ի Կ. Պոլսոյ  
Ա. ՀԻՐՄԻՆԻԶ  
Ղալաթի, Կ. Պոլսոյ  
Ընդհ. Գործակալ Թուրքիոյ համար  
ԹԵՆՏՈՐ ՐԵԲԵՆ

ԼԱՆԻՏ-ԵՈՐԳ

ԿԵՄԵՐ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹՅԱՆ ԸՆԿ.  
ՐԱՇԵՆԱՐՈՒԹՅԱՆ ՊԱՏՐԱՍՏ ԳՈՒՄԱՐ  
906.000.000 ՖՐԱՆԿ  
Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Ապահովագրութեան վճարուած  
1895-ի տարւոյն 123,000,000  
Հասոյթը 87,000,000  
Նոր ապահովագրութիւնը 661,000,000

Ապահովագրութեան վճարուած  
1896-ի տարւոյն 140,000,000  
Հասոյթը 124,000,000  
Նոր ապահովագրութիւնը 141,000,000

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

Տօնաւորութիւն յիշուած  
Փարսի, 16, Պոլսոյ տէր իշխանին 1, 3,  
եր ԼԵԲԵՐԻԷ փողոցի սեփական շէնքին մէջ  
1845-ի հիմնադրութիւն է:

ԻՍԿԻՏԱՐ ԵՐԹԵՆԵԿՈՒԹՅԱՆ

| Իսկուսար | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
|----------|---------------|---------------|---------------|
| 11       | 615 Պէպար     | 1120          | 75 Պէպար      |
| 1143     | 650 Պէպար     | 1150          | 740 Պէպար     |
| 12       | 750 Պէպար     | 1220          | 820 Պէպար     |
| 1230     | 850 Պէպար     | 1250          | 900 Պէպար     |
| 1        | 935 Պէպար     | 120           | 940 Պէպար     |
| 130      | 945 Պէպար     | 130           | 1015 Պէպար    |
| 2        | 105 Պէպար     | 225           | 1030 Պէպար    |
| 230      | 1035 Պէպար    | 250           | 1040 Պէպար    |
| 3        | 11            | 230           | 11            |
| 315      | 11            | 330           | 1125 Պէպար    |
| 335      | 1120          | 4             | 1130 Պէպար    |
| 410      | 12            | 420           | 1150 Պէպար    |
| 425      |               | 5             | 1215 Պէպար    |
| 445      | Պէպար         | 540           | Պէպար         |
| 510      |               | 545           | Պէպար         |
| 540      |               | 620           | Պէպար         |

ԿԻՐԱԿԻ ԵՒ ՈՒՐԱԿԱՐ ԵՐԹԵՆԵԿՈՒԹՅԱՆ

| Կիրակի | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
|--------|---------------|---------------|---------------|
| 1115   | 650 Պէպար     | 1135          | 740 Պէպար     |
| 12     | 750 Պէպար     | 1220          | 820 Պէպար     |
| 1245   | 845 Պէպար     | 1             | 900 Պէպար     |
| 130    | 935 Պէպար     | 130           | 940 Պէպար     |
| 2      | 945 Պէպար     | 230           | 1015 Պէպար    |
| 245    | 1015 Պէպար    | 3             | 1030 Պէպար    |
| 375    | 1035 Պէպար    | 250           | 1040 Պէպար    |
| 315    | Պէպար         | 4             | 1130 Պէպար    |
| 4      | 11            | 440           | 11            |
| 440    | 1143          | 530           | 1155 Պէպար    |
| 445    | Պէպար         | 545           | Պէպար         |
| 525    |               | 625           | Պէպար         |
| 540    | Պէպար         | 7             | 75 Պէպար      |

COMP. RUSSSE

DE NAVIGATION A VAPEUR ET DE COMMERCE

ՌՈՒՍԱԿԱՆ ԵՐԹԵՆԵԿՈՒԹՅԱՆ  
ԵՒ ԱՌԵՆԵԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅԱՆ

Տարբերակ երթելու ժամանակ

Բ. 11 23 Օտեմայի սուրճանակ, ժամ 2ին յետ  
միջօրէի:

Բ. 12 24 Ալեքսանդրիոյ ուղղակի սուրճանակ  
ժամ 2ին յետ միջօրէի, Գիրէնի ճամբով:

Բ. 13 25 Սուրճանակ ուղի Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Բ. 13 25 Սուրճանակ սուրճանակ ուղի Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Բ. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. 13 27 Ալեքսանդրիոյ Սուրճանակ, ճան-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

ՀԱՐԿԻ ԻՍԿԻՏԱՐ ԵՐԹԵՆԵԿՈՒԹՅԱՆ

| Հարկ | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
|------|---------------|---------------|---------------|
| 130  | Հարկ          | Սարգիս Կարգ   | Կարգ          |
| 4    |               | Հարկ          | Կարգ          |
| 1040 |               | Հարկ          | Կարգ          |
| 1125 |               | Հարկ          | Կարգ          |
| 13   | Կարգադրութիւն | Հարկ          | Կարգ          |
| 330  |               | Հարկ          | Կարգ          |
| 1010 |               | Հարկ          | Կարգ          |
| 1110 |               | Հարկ          | Կարգ          |

ԻՍԿԻՏԱՐ ՍԻՐԿԵՆԻ ԻՍԿԻՏԱՐ

| Իսկուսար | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
|----------|---------------|---------------|---------------|
| 315      | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 445      | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 945      | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 11       | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 4        | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 545      | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |
| 1130     | Իսկուսար      | Կարգադրութիւն | Կարգադրութիւն |

Ման.—Օրը միջապատ եղած տոնի շոգեման:

Իրենց գնումը տոնի տոնի տոնի:

ԵՐԹԵՆԵԿՈՒԹՅԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅԱՆ

ՀԱՐԿԻ ԵՒ ԱՌԵՆԵԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅԱՆ

Մարտի 1-ին և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Բարձր-Լիւն-Մորթիոյ երկաթուղի  
ուղի: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Ա. Կարգ 245 Փրանք  
Բ. 175

Ուղի: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Նաւաղէթի, ուղի: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

Դիմելու և Գորդ-Ասիայի իւստ-  
ճանգիւղով: Ժամ 2ին յետ միջօրէի:

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ

ԿԱԶՄԻՆԻԶ  
ՉՈՐԱՅԻՆԻԶ  
ՎԵՐԱՆՈՐԳԻԶ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ

ՎԻՍԱԼԻ ԳԻՆԻ  
ՄԱՍԻՍ  
ՖԻՆԱՆՍԻՍ